



**UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA
HARLEY OWNERS GROUP**



ЕЖЕГОДНЫЙ УСТАВ ОТДЕЛЕНИЯ СООБЩЕСТВА ВЛАДЕЛЬЦЕВ HARLEY-DAVIDSON H.O.G.®

Устав Отделения Сообщества Владельцев Harley-Davidson (H.O.G.®; далее «Сообщество») - это документ, который определяет взаимоотношения между местным Отделением, дилером-спонсором и Сообществом. Статьи в Уставе обязательны для исполнения. Устав может дать ответы практически на любые Ваши вопросы. Тем Отделениям, которые включены в Сообщество как некоммерческие ассоциации, необходимо опираться как на Устав, так и на внутренние нормативные документы своего Отделения. Обязанностью дилера-спонсора является надзор за тем, чтобы Отделение отвечало требованиям, установленным Сообществом в Уставе. Директор и другие члены правления Отделения должны придерживаться Ежегодного Устава Отделения Сообщества Владельцев Harley-Davidson (H.O.G.®) относительно всех направлений бизнеса и деятельности своего Отделения.

СТАТЬИ:

- 1. Цель**
- 2. Спонсорство**
- 3. Заявление и срок членства**
- 4. Название и объединение**
- 5. Офицеры (члены правления)**
- 6. Членство**
- 7. Взносы**
- 8. Деятельность**
- 9. Публикации отделения**
- 10. Лицензия на товарный знак**
- 11. Внутренние нормативные документы**
- 12. Поправки**
- 13. Возврат средств**
- 14. Отвод**
- 15. Национальные, государственные и местные законы**
- 16. Стратегия работы**



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



ПРЕДИСЛОВИЕ:

Сообщество Владельцев Harley-Davidson (H.O.G.®) - это организация, основанная Harley-Davidson Motor Company. Сообщество было учреждено для предоставления преимуществ и для оказания услуг энтузиастам Harley-Davidson по всему миру, а также для развития тесных отношений между мотоциклистами Harley-Davidson, дилерами Harley-Davidson и Harley-Davidson Motor Company. Возможность учредить независимое отделение Сообщества, предоставляется для объединения вместе членов отделения, заинтересованных в продвижении мотоциклетных мероприятий. Задача каждого отделения - вызвать возрастающий энтузиазм в отношении мотоциклов Harley-Davidson. Отделение должно придерживаться ценностей семьи и брака и не иметь отношения к политике.

СТАТЬЯ 1 - ЦЕЛЬ:

1. Целью местного отделения должно быть продвижение различных мотоциклетных мероприятий для членов Сообщества посредством проведения подобных мероприятий в рамках отделения и участия в других мероприятиях Сообщества.
2. Деятельность отделения должна быть ориентирована на ценности семьи и не иметь политической подоплеки.

СТАТЬЯ 2 - СПОНСОРСТВО:

1. Каждое отделение должно спонсироваться авторизованным дилером Harley-Davidson. Решение спонсировать отделение должно быть принято исключительно по усмотрению дилера.
2. Авторизованный дилер Harley-Davidson может спонсировать только одно отделение Сообщества.
3. Дилер-спонсор имеет полномочия требовать, чтобы спонсируемое отделение проводило бы свою деятельность в соответствии со стандартами дилера-спонсора. Дилер-спонсор может требовать от отделения проводить деятельность в соответствии с настоящим Уставом и политикой Сообщества.
4. Дилер-спонсор должен иметь права на изменение и утверждение относительно



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



содержания всех публикаций, издаваемых отделением.

5. Дилер-спонсор должен обладать исключительными правами относительно всех вопросов, касающихся членства в отделении.

6. Дилер-спонсор может устанавливать размер членских взносов отделения, которые должны быть использованы исключительно для оплаты или покрытия издержек администрацией отделения.

7. Для тех отделений, которые учреждены, как некоммерческие организации, данный раздел Устава имеет силу наряду с внутренними документами отделения.

СТАТЬЯ 3 - ЗАЯВЛЕНИЕ И СРОК ЧЛЕНСТВА:

1. Принадлежность каждого отделения к Сообществу определяется сроком на 1 год и является предметом ежегодного рассмотрения и одобрения со стороны Сообщества.

СТАТЬЯ 4 - НАЗВАНИЕ И ОБЪЕДИНЕНИЕ:

1. Сообщество Владельцев Harley-Davidson, как подразделение Harley-Davidson Motor Company является руководящим органом для всех отделений Сообщества. Каждое отделение, аффилированное Сообществу, должно являться отдельной и независимой организацией, предоставляющей услуги членам отделения на некоммерческой основе.

2. Каждое аффилированное отделение должно соблюдать данный Устав и придерживаться политики Сообщества.

3. Аффилированные отделения должны носить название соответствующего города или местности, где находится дилер-спонсор отделения. Сообщество имеет право на утверждение названия отделения.

4. Если Сообщество по своему усмотрению установит, что отделение не придерживается данного Устава, Сообщество может не признавать принадлежность данного отделения к Сообществу. Дилер также может в любое время прекратить спонсирование своего отделения, что влечет за собой приостановление принадлежности отделения к Сообществу.



СТАТЬЯ 5 - ОФИЦЕРЫ (ЧЛЕНЫ ПРАВЛЕНИЯ):

1. Каждое аффилированное Отделение должно иметь следующий состав правления: **Director (Директор), Assistant Director (Заместитель Директора), Treasurer (Казначей), Secretary (Секретарь) и Sponsoring Director (Спонсирующий Директор)**. При необходимости могут быть назначены и другие члены правления.

2. Дилер-спонсор должен занимать должность Спонсирующего директора. Дилер-спонсор может решать, каким образом и на какой срок избираются члены правления отделения. Дилер-спонсор вправе требовать от Отделения соответствия его, дилера-спонсора, стандартам и должен уведомлять Сообщество, что отделение придерживается данного Устава и Политики Сообщества.

3. Обязанности членов правления Отделения заключаются в следующем:

A. **Director (Директор)** должен придерживаться данного Устава и внутренних нормативных документов отделения, проводить собрания Отделения и координировать работу членов правления Отделения.

B. **Assistant Director (Заместитель директора)** должен помогать директору в выполнении его обязанностей. Заместитель также несет ответственность за привлечение новых членов в Отделение, за работу с членами Отделения, а также информировать их о программах Сообщества.

C. **Treasurer (Казначей)** несет ответственность за сбор и расходование денежных средств Отделения, сообщая о финансовых операциях членам Отделения ежемесячно, а также предоставляя ежегодный финансовый отчет, отвечает за соответствие отчетности о доходах установленным требованиям и предоставление финансовой декларации Отделения вместе с соответствующей документацией.

D. **Secretary (Секретарь)** отвечает за административные нужды Отделения, ведет протоколы ежегодных общих и прочих собраний Отделения, ведет учет членов Отделения, следит за тем, чтобы все члены Отделения являлись членами Сообщества, а также хранит заявления о членстве в Отделении, и все необходимые для предоставления в Сообщество документы. Также Секретарь должен отвечать за наличие и сохранность бланков и форм отчетности.

4. Обязанностями других (дополнительных) членов Отделения являются следующие:



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



A. Activities Officer (Ответственный за мероприятия) отвечает за проведение мероприятий Отделения.

B. Ladies of Harley Officer (Ответственный за Ladies of Harley) отвечает за привлечение женщин членов Отделения к активному участию в мероприятиях Отделения.

C. Road Captain (Капитан) отвечает за содействие в организации совместных поездок Отделения и их планирование, а также информирует Отделение о всех программах Сообщества.

D. Editor (Редактор) отвечает за сбор и подготовку письменных, устных и электронных материалов для различных изданий Отделения, в том числе: пресс-релизов и бюллетеней. Все публикации Отделения - письменные, устные или электронные должны быть одобрены Дилером-спонсором.

E. Safety Officer (Специалист по технике безопасности) отвечает за обеспечение членов Отделения информацией, относительно водительских курсов и тренингов.

F. Photographer (Фотограф) отвечает за фотографирование и получение фотографий Отделения с целью их использования в публикациях, исторических альбомах Отделения.

G. Historian (Историк) отвечает за подготовку и хранение летописи Отделения.

H. Membership Officer (Ответственный за членство) отвечает за то, чтобы все члены Отделения являлись действительными членами Сообщества, каждый год собирает и хранит заявления о членстве каждого члена Отделения; хранит список всех членов Отделения; ежеквартально предоставляет отчет об изменениях в составе Отделения Сообществу.

I. Webmaster (Web-мастер) отвечает за сбор и подготовку материалов для вебсайта Отделения, и обращается к Дилеру-спонсору и редактору за предварительным одобрением публикации на сайте.

СТАТЬЯ 6 - ЧЛЕНСТВО:

I. Любой член Сообщества может вступить в любое аффилированное отделение. Истекший срок членства в Сообществе автоматически прекращает членство в местном отделении и в прочие ассоциированные членства. В обязанности каждого местного отделения входит обеспечение того, что члены отделения являются действительными членами



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



Сообщества, а также хранение в архивах отделения ежегодных подписанных форм-заявлений о членстве каждого члена отделения. Обязанностью каждого человека, подающего заявление о членстве в местное отделение или восстанавливающегося в него, является предоставление доказательств его или ее членства в Сообществе той или иной страны, как обязательного условия для правомочного членства.

2. Дилер-спонсор может приостановить или прекратить чье-либо членство в спонсируемом им отделении, если Дилер-спонсор, по своему усмотрению, установит, что поведение этого члена отделения нежелательно или идет вразрез с интересами Дилера-спонсора. Для ассоциированных отделений необходимо учитывать внутренние нормативные документы, регламентирующие прекращение членства в данном отделении.

СТАТЬЯ 7 - ВЗНОСЫ:

1. Отделения являются некоммерческими организациями. Дилер-спонсор может устанавливать членские взносы, которые могут быть использованы исключительно для оплаты расходов правления отделения. Для ассоциированных отделений необходимо учитывать внутренние нормативные документы, в той их части, которая регламентирует взносы.

2. Отделения могут проводить легальную деятельность по сбору средств в целях оплаты покрытия операционных расходов или осуществлять сбор средств для благотворительных целей. Любая деятельность отделения по сбору средств должна происходить с одобрения Дилера-спонсора.

СТАТЬЯ 8 - ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ:

1. За мероприятия и деятельность отделения отвечают исключительно сами отделения. Эти мероприятия и деятельность должны быть ориентированы на ценности семьи, должны соответствовать нормам безопасности, поддерживать позитивный имидж мотоциклетного спорта и призывать к вступлению в члены отделения.

СТАТЬЯ 9 - ПУБЛИКАЦИИ СООБЩЕСТВА:

1. Все материалы, опубликованные отделением должны включать в себя официальное



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



название и номер отделения. Все публикации отделения — письменные, устные (для вещания) или электронные, должны быть одобрены Дилером-спонсором. Если Сообщество, исключительно на свое усмотрение, устанавливает, что публикации отделения несовместимы с ценностями семьи, имеют политическую подоплеку и/или не разделяют целей Сообщества, признание отделения как аффилированной организации Сообщества может быть прекращено. Копии любых публикаций отделения должны предоставляться в офис Сообщества.

СТАТЬЯ 10 - ЛИЦЕНЗИЯ НА ТОВАРНЫЙ ЗНАК:

1. Товарные знаки H.O.G.®, HOG, HARLEY OWNERS GROUP, L.O.H., LADIES OF HARLEY и другие логотипы с использованием H.O.G.® являются одними из многочисленных товарных знаков Harley-Davidson Motor Company. Эти товарные знаки не могут быть изменены каким-либо образом и не могут быть использованы в комбинации с какими-либо другими словами или графикой.

2. Публикация или обновление данного Ежегодного Устава Отделения Сообщества Владельцев Harley-Davidson должно устанавливать лицензию на использование отделением товарных знаков H.O.G.®, ограниченную сроком данного Ежегодного Устава Отделения Сообщества Владельцев Harley-Davidson.

3. Лицензия отделения на использование товарных знаков H.O.G.® ограничена в использовании лишь в сочетании с официальным названием отделения и в сочетании с материалом, относящимся к деятельности отделения.

4. «Орел» как часть лого H.O.G.® должен изображаться только с официальным названием отделения, где официальное название отделения должно быть изображено над лого «орла», а на нашивке отделения так, как это описано ниже.

5. Отделение должно получить одобрение от Сообщества на использование товарных знаков H.O.G.® на каком-либо материале, отличном от публикации отделения. Футболки, значки или иные предметы могут производиться только при наличии лицензии Harley-Davidson Motor Company, а также должны являться предметом одобрения со стороны Сообщества.

6. Использование отделением товарных знаков H.O.G.® может продолжаться только то время, пока действителен Ежегодный Устав или действует лицензия на товарный знак H.O.G.®, предоставленная отделению Сообществом, а также если отделение осуществляет свою деятельность в соответствии с Ежегодным Уставом и Политикой Сообщества. Сообщество может на свое усмотрение прекратить срок действия лицензии отделения по использованию



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



товарного знака H.O.G.® в любое время, уведомив об этом отделение за 30 дней в письменном виде, и отделение обязано немедленно прекратить все виды использования знаков как только такое уведомление вступит в силу.

7. Отделение обязано оказать любую поддержку, которую может быть необходима Harley-Davidson Europe, с тем чтобы обеспечить охрану товарных знаков H.O.G.® в той местности, где функционирует данное отделение.

СТАТЬЯ II- ВНУТРЕННИЕ НОРМАТИВНЫЕ ДОКУМЕНТЫ:

1. Этот Устав должен быть принят как Основное руководство к действию для отделений Сообщества и должен быть доступен для всех членов отделений.

2. Для ассоциированных отделений внутренние нормативные документы отделения являются дополнительными к данному Уставу. Дилер-спонсор и офис Сообщества должны одобрить внутренние нормативные документы отделения до их публикации или применения. Копии одобренных документов должны быть переданы Дилеру-спонсору и офису Сообщества и должны быть доступны любому члену отделения. В случае несоответствия, преваляют внутренние нормативные документы отделения.

СТАТЬЯ 12 - ПОПРАВКИ:

Сообщество может принимать дополнения к данному Уставу в любое время исключительно по своему усмотрению, основываясь на анализе Сообществом нужд и перспектив развития отделений, или если имеет место противоречие с применением национальных или местных законов.

СТАТЬЯ 13 - ВОЗВРАТ СРЕДСТВ:

В случае роспуска или окончательной ликвидации отделения, все остающиеся средства и собственность отделения должны быть, после уплаты денежных средств по всем обязательствам и долгам отделения, переданы организации или организациям, которые преследуют исключительно благотворительные цели. Ни при каких условиях эти средства или собственность не должны быть переданы какому-либо директору, члену правления или частному лицу.



СТАТЬЯ 14 - ОТВОД:

Все то время пока отделение является аффилированным Сообществу, оно остается отдельной и независимой организацией, ответственной за свои действия. Все члены Сообщества принимают добровольное участие в деятельности Сообщества и деятельности отделений. Дилер-спонсор, Сообщество и Harley-Davidson Motor Company, их дочерние компании и дистрибьюторы, а также члены правления местного отделения и их гости, не несут ответственности за возможный ущерб, причиненный члену отделения или его гостю, которые может повлечь участие в мероприятиях отделения. Это значит, что каждый и все члены местного отделений и их гости не должны иметь предпосылок для легальных действий против Дилера-спонсора, Сообщества, Harley-Davidson Motor Company, их дистрибьютеров и дочерних компаний, членов правления местных отделений за ущерб, причиненный им или их имуществу.

СТАТЬЯ 15 - НАЦИОНАЛЬНЫЕ, ГОСУДАРСТВЕННЫЕ И МЕСТНЫЕ ЗАКОНЫ:

Если какая-либо часть данного Устава по какой-либо причине недействительна (не имеет силы) на основании несоответствия национальным или местным законам, то эта часть должна быть удалена из данного Устава, а остальные части данного Устава остаются действующим и имеют силу.

СТАТЬЯ 16 - СТРАТЕГИЯ РАБОТЫ:

I. Текущая политика:

A. Дилер-спонсор должен информировать соответствующего менеджера Сообщества о своем намерении прекратить спонсорскую поддержку за 15 дней до своего письменного предупреждения отделения о прекращении спонсорской поддержки. Такое информирование может быть осуществлено либо по телефону, либо по факсу.

B. Дилер-спонсор должен в письменном виде предупредить отделение об окончании или отмене спонсорской поддержки, указав причины в этом письме. Данное предупреждение вступает в действие через 15 дней со дня его доставки. Копия предупреждения Дилера-спонсора должна быть направлена менеджеру Сообщества.



UFA STINGERS CHAPTER RUSSIA HARLEY OWNERS GROUP



С. Последующее заявление, поданное группой лиц о желании быть спонсируемой прежним Дилером-спонсором, не рассматривается минимум 3 месяца после прекращения спонсорской поддержки Дилером-спонсором этого отделения.

2. Мероприятия отделения:

А. Отделение должно оговаривать, какие мероприятия являются «открытыми», «закрытыми» или «только для членов отделения».

В. Закрытые мероприятия - это те мероприятия, которые открыты только для членов отделения и только одного гостя со стороны каждого члена отделения.

С. Мероприятия для членов отделения — те мероприятия, которые открыты только для членов Сообщества.

Д. Открытые мероприятия: — те мероприятия, которые открыты для членов отделения, международных членов Сообществ других стран и всех других желающих.

3. Членство:

Для прекращения или отмены членства кого-либо из членов отделения Дилеру-спонсору нужно сделать следующее:

А. Письменно уведомить члена отделения о прекращении членства. Указать причины прекращения и его сроки.

В. Возвратить членские взносы за год.

С. Отправить копию письма об отмене членства менеджеру Сообществу.

Д. Для ассоциированных отделений необходимо соотнести процедуру отмены членства с внутренними нормативными документами в пунктах о прекращении членства.

4. Информационные бюллетени:

Информационные материалы - это печатные материалы, информирующие членов отделения о деятельности отделения, в том числе открытки, флаеры, многостраничные публикации и т.д.. В бюллетене должно быть указано, открытое ли это мероприятие, закрытое или для членов Сообщества.

5. Статус отделения:

Любое отделение, которому не удастся провести ни одно мероприятие или опубликовать бюллетень, может быть признано утерявшим статус отделения Сообщества.